



No dossier TAQ: SAS-M-253686-1610

Nature(s):

Membre(s): Yolande.Pilette-Kane

Réd.

Date(s): 11 novembre 2016

Heure: 9 h 30

Lieu: Tribunal administratif du Québec, 23e étage
Montréal

Identification des parties	Qualité	Adresse	Numéro de fax
[Redacted]	Partie requérante	[Redacted]	[Redacted]
Lambert Avocat Inc. (Jimmy Ernst Jr Laguë Lambert)	Prés. [✓] Abs. [] Représentant	180, boulevard René-Lévesque Est, bureau 414 Montréal QC H2X 1N6	514) 526-2378(B) (514) 878-2378(F)
Ministre de l'Emploi et de la Solidarité sociale <i>Caroline Boud</i>	Partie intimée Prés. [✓] Abs. []	Madame Diane Labelle Service du Centre - Bureau de Longueuil 201, Charles Lemoyne, bureau 3.01 Longueuil QC J4K 2T5	(800) 433-7505(R) (450) 928-7505(B) (450) 928-7567(F)

INFORMATION SUR LA SÉANCE

<input type="checkbox"/> Audience du recours introductif (y compris les requêtes incidentes)	<input checked="" type="checkbox"/> Enregistrement: Nombre de cassettes: _____
<input checked="" type="checkbox"/> Audience sur requête incidente (107)	Responsable: <i>Y.P.K.</i> Nom _____
<input type="checkbox"/> Conciliation	Sténographe: _____ Adresse _____ Ass. []
<input type="checkbox"/> Conférence préparatoire	Interprète: _____ Nom _____ Ass. []
<input type="checkbox"/> Visite des lieux	Adresse _____
<input type="checkbox"/> Appel de rôle	Nom _____
<input type="checkbox"/> Téléconférence (tél. ou autre)	Adresse _____

RÉSULTATS

<input type="checkbox"/> Récusation	DURÉE	Début	Fin
<input type="checkbox"/> Acquiescement à jugement	Date : <u>16</u> <u>11</u> <u>11</u>	avant-midi <u>10</u> : <u>00</u>	<u>10</u> : <u>23</u>
<input type="checkbox"/> Désistement à l'audience		Heure	Heure
<input type="checkbox"/> Désistement à produire le [] [] []		après-midi _____	_____
<input type="checkbox"/> Règlement à l'audience		Heure	Heure
<input type="checkbox"/> Règlement à produire le [] [] []		soirée _____	_____
<input type="checkbox"/> Remise accordée à la demande de _____		Heure	Heure
Motifs _____	Date : [] [] []	avant-midi _____	_____
<input type="checkbox"/> Audience ex parte		Heure	Heure
<input checked="" type="checkbox"/> Décision à l'audience	<input type="checkbox"/> Visite des lieux à effectuer le [] [] []	après-midi _____	_____
<input checked="" type="checkbox"/> Motifs à rédiger <i>sur P.V.</i>	<input type="checkbox"/> Documents à produire: _____	Heure	Heure
Retour du dossier au secrétariat <input checked="" type="checkbox"/> Oui [] Non	Req. [] [] []	soirée _____	_____
	Int. [] [] []	Heure	Heure
	Autre [] [] []		
	<input type="checkbox"/> Notes et autorités à produire		
	Req. [] [] []		
	Int. [] [] []		
	Réplique [] [] []		
	<input type="checkbox"/> Ajournement à [] [] []		
	<input type="checkbox"/> Ajournement sine die		
	<input type="checkbox"/> Délibéré le [] [] []		

Page(s) annexée(s) Nombre 1 Signature *Yolande Pilette-Kane* Date 16 | 11 | 11



No dossier TAQ: SAS-M-253686-1610

- Dépôt de pièces: R-1 lettre
- R-2 Sommaire compte bancaire
- Témoignage de la requérante
- Représentation
- Décision à l'audience

DÉCISION INCIDENTE

Par une requête soumise en vertu de l'article 107 de la Loi sur la justice administrative, la requérante demande au Tribunal de suspendre l'exécution d'une décision rendue après révision par l'intéressé, le MESS, [REDACTED], portant sur [REDACTED] et sur [REDACTED].

La requérante témoigne à l'audience et dispose des pièces (R-1 et R-2)

De la preuve testimoniale et documentaire, le Tribunal retient notamment que :

- la requérante a des problèmes graves [REDACTED] qui nécessitent un suivi [REDACTED] et la [REDACTED]
- la requérante a besoin de sa voiture pour son suivi [REDACTED]
- la requérante n'a aucune personne dans son entourage en mesure de l'aider financièrement
- Elle ne peut [REDACTED] et elle a de [REDACTED] le fait [REDACTED]
- Elle est à risque d'expulsion de son logement

Le Tribunal est d'avis que la situation d'urgence et le risque de subir un préjudice sérieux et irréparable ont été démontrés par une preuve prépondérante.

POUR CES MOTIFS, LE TRIBUNAL:

- ACCUEILLE la présente requête; et
- ORDONNE la suspension de la décision en révision du 13 octobre 2016, qui a pour effet de diminuer les prestations.

Signature: _____

Yolande P. Lathé-Ram

Date: | 16 | 11 | 11 |

A M J